

Agenilda Damasceno Vieira

CONSTRUÇÃO DAS IDENTIDADES SOCIAIS E DISCURSIVAS NA FALA-EM-INTERAÇÃO DE UMA FAMÍLIA BRASILIENSE

Dissertação de Mestrado

Dissertação de Mestrado apresentada como requisito parcial para obtenção do grau de Mestre em Letras do Departamento de Letras da PUC-Rio como parte dos requisitos parciais para obtenção do título de Mestre em Letras.

Orientadora: Profa. Maria das Graças Dias Pereira

Rio de Janeiro Julho de 2008



Agenilda Damasceno Vieira

CONSTRUÇÃO DAS IDENTIDADES SOCIAIS E DISCURSIVAS NA FALA-EM-INTERAÇÃO DE UMA FAMÍLIA BRASILIENSE

Dissertação apresentada como requisito parcial para obtenção do grau de Mestre pelo programa de Pós-Graduação em Letras do Departamento de Letras do Centro de Teologia e Ciências Humanas da PUC-Rio. Aprovada pela Comissão Examinadora abaixo assinada.

		oraças Dias Ori nto de Letras –	ientadora
		Rollin Pinheir ento de Letras –	
Pro	ofa. Maria (Claudia Pereira	a Coelho UERJ
	ador Setoria	o Carneiro de al do Centro de as Humanas –	Teologia
Rio de Janeiro,	de	de)

Todos os direitos reservados. É proibida a reprodução total ou parcial do trabalho sem autorização da universidade, da autora e da orientadora.

Agenilda Damasceno Vieira

Graduou-se em Letras pela UNICAMP – Universidade Estadual de Campinas, em 1986. Especialista em Metodologia do Ensino Superior pela UNEB, Brasília. Professora de Gramática, Lingüística e Redação no CESB – Curso de Ensino Superior de Brasília, onde coordenou o Curso de Letras. Leciona Língua Portuguesa na Secretaria de Educação do Distrito Federal.

Ficha Catalográfica

Vieira, Agenilda Dasmasceno

Construção das identidades sociais e discursivas na fala-eminteração de uma família brasiliense / Agenilda Dasmasceno Vieira ; orientadora: Maria das Graças Dias Pereira. – 2008.

163 f.; 30 cm

Dissertação (Mestrado em Letras) – Pontifícia Universidade Católica do Rio de Janeiro, Rio de Janeiro, 2008.

Inclui bibliografia

1. Letras – Teses. 2. Interação no contexto familiar. 3. Identidade de grupo. 4. Hierarquia e autonomia. I. Pereira, Maria das Graças Dias. II. Pontifícia Universidade Católica do Rio de Janeiro. Departamento de Letras. III. Título.

CDD: 400

Para: Aurélio, Mariana e Ana Clara Para você que tem 1/3 do meu coração.

"Seria possível dizer que a mensagem comunica o significado das palavras, mas a metamensagem traz o significado do coração"

Deborah Tannen

Agradecimentos

À professora Maria das Graças Dias Pereira, mais que uma orientadora, uma amiga; à minha primeira família, pai, mãe e irmãos; ao Aurélio, à Mariana e Ana Clara, sem os quais sequer os meus questionamentos existiriam; minha sobrinha Carolina de Simone e meu amigo Celso Aquino pela ajuda com os textos em inglês; aos amigos muito queridos Fernando e Mirian de Simone pelas vezes que me hospedaram nas idas ao Rio de Janeiro.

Resumo

Vieira, Agenilda Damasceno; Pereira, Maria das Graças Dias (Orientadora). Construção das Identidades Sociais e Discursivas na Fala-em-Interação de uma Família Brasiliense. Rio de Janeiro, 2008. 163p. Dissertação de Mestrado — Departamento de Letras, Pontifícia Universidade Católica do Rio de Janeiro.

A presente pesquisa volta-se para o estudo da construção das identidades sociais e discursivas na fala-em-interação de uma família brasiliense. Os objetivos consistem em mostrar: como cada pessoa/participante, em seus papéis interacionais, produz sua fala/interação; como as identidades são construídas na relação entre o 'eu' e o 'outro'; como se articulam identidades pessoais e de grupo, no contexto da família. A fundamentação teórica articula-se entre a Sociolingüística Interacional e uma concepção sociocultural e interacional sobre identidades sociais e discursivas. A metodologia é a micro-análise etnográfica, de natureza qualitativa e interpretativa, e baseia-se em análise lingüística de interações face-a-face transcritas, bem como em entrevistas de pesquisa. A análise focaliza: o conflito interacional que se estabelece entre pai e filha em eventos interacionais; as identidades pessoais de membros da família que se constroem na relação um com o outro; as identidades de família como um grupo social. Os resultados indicam que os participantes empregam recursos que mudam os enquadres e alinhamentos familiares, criando e mantendo relações de hierarquia e solidariedade numa co-construção de suas identidades. As construções de família como grupo social se mostram em mudança, do ponto de vista das relações, mas há ainda manutenção de valores conservadores. Este trabalho propõe subsídios e resultados para que se possa refletir sobre as interações familiares, auxiliando na compreensão da construção das identidades sociais e discursivas principalmente, nas relações de conflito e de negociação que permeiam a família em processo de mudança.

Palavras-chave

Interação no contexto familiar, identidade de grupo, hierarquia e autonomia.

Abstract

Vieira, Agenilda Damasceno; Pereira, Maria das Graças Dias (Advisor). The Construction of Discursive and Social Identities Regarding the Interrelated Speed Produced by a Family from Brasília. Rio de Janeiro, 2008. 163p. MSc. Dissertation – Departamento de Letras, Pontifícia Universidade Católica do Rio de Janeiro.

The present research aims at studying the construction of discursive and social identities regarding the interrelated speech produced by a family from Brasília. The goals intended to be attained consist at showing: the way each person / participant, playing their interrelated role, produce interrelated speech; how identities are built in the relationship between the "self" and the "other"; how personal and group identities are uttered in the family context. The theoretical support resides between the Interrelated Sociolinguistics and an interrelated sociocultural conception on discursive and social identities. The methodology is the ethnographic microanalysis of qualitative and interpretative nature, and based upon linguistics analysis of face-to-face written out interactions, as well as in research interviews. The analysis focuses; the interactional conflict that is established between father and daughter in interactional events; the family members personal identities that are built in the relationship with each other; the family identities considered as a social group. The results indicate that the participants use means which change the family's frame and footing, creating and keeping hierarchy and solidarity relationships on a co-construction of their identities. From the viewpoint of relationships, the building of a family regarded as a social group appears to be changing, though people still maintain conservative values. The present paper proposes data and results, so that one can think upon the family's interactions, helping to compensate the construction of social and discursive identities, mainly the ones involved in the relationships of conflict and negotiations, which are part of families in process of changes.

Keywords

Interaction in the family context, group identity, hierarchy and autonomy.

Sumário

1. Introdução	11
2. Família: Construções Sócio-Culturais, Históricas e Interacionais	17
2.1. Construção sócio-cultural e histórica da família	17
2.2. Identidades sócio-afetivas na família	21
2.2.1. Identidades de mãe	21
2.2.2. Identidades de pai	24
2.3. Relacionamentos na ordem interacional da família	29
3. Fundamentos Teóricos	36
3.1. Identidades sociais: relações entre o indivíduo e o grupo	36
3.2. Identidades discursivas e sócio-interacionais	38
3.2.1. Princípios norteadores na construção de identidades na fala-em-	
interação	39
3.2.2. Emergência e indexabilidade no discurso	40
3.2.2.1. Emergência de identidades na construção da narrativa	41
3.2.3. Posicionalidade e relacionalidade: o 'eu' na relação com o 'outro'	44
3.2.4. Alinhamentos, enquadres e pistas de contextualização	45
3.2.5. Relações: conexão e controle	47
3.2.6. Relações familiares como forma particular de amizade	49
4. Metodologia da pesquisa	52
4.1. Natureza da pesquisa	52
4.2. Tipos de pesquisas	54
4.2.1. A pesquisa etnográfica	54
4.2.2. A entrevista sociolingüística e etnometodológica	55
4.3. Contexto e participantes	58
4.4. Tratamento dos dados	59
5. Relações de hierarquia e afetividade nas interações familiares	61
5.1. Conflito e mediação nas relações familiares	61
5.2. Confronto de posições numa interação entre pai e filha	68
5.3. Construções de solidariedade entre pai e filha adolescente	71
6. Construções sociais e discursivas de pais e filhas	75
6.1. Aurélio e suas configurações de pai	75
6.1.1. Pai – uma auto-construção	75
6.1.2. Pais modernos X pais antigos	80
6.1.2.1. Construção da identidade de pai pelo olhar do filho	82
6.2. Construções identitárias de filhas e pais	86
6.2.1. Pai e filha: posições em conflito	86
6.2.1.1. Filha e pai – uma relação	87
6.2.1.2. Pai autoritário X filha desafiadora	88
6.2.1.3. Mão e filha: relação de proximidade e negociação	91
6.2.2. Mariana e suas construções de pais	96

6.2.2.1. Relações entre filha e pai: instabilidade e mudança	97
6.2.2.2. Relação entre filha e mãe	101
6.2.2.3. Filha e mãe – amizade e afetividade	103
7. Construções sociais e discursivas da família	107
7.1. Diferentes configurações de família	108
7.1.1. Construções e comparações de Ana Clara	108
7.1.2. Construções e comparações de Mariana	116
8. Reflexões e considerações finais	119
8.1. Discussão sobre os resultados das interações	120
8.2. Discussão sobre os resultados das entrevistas	122
8.2.1. Aurélio	122
8.2.2. As filhas	123
8.3. Construções sociais e discursivas da família	126
8.3.1. Diferentes configurações de família	126
8.4. Considerações finais	129
Referências bibliográficas	133
Anexos	137